

PASTORAL STAFF / EQUIPO PASTORAL

Rector / Rector
Father Stephen W. Bierschenk
sbierschenk@cathedralguadalupe.org 469-329-6224

Parochial Vicar / Vicario
Father Oscar Mora
omora@cathedralguadalupe.org 469-329-6230

In-Residence / En-residencia
Father Louis Chijioke
lchijioke@cathedralguadalupe.org 214-871-1362

Permanent Deacons / Diáconos
Deacon Roberto Álvarez
ralvarez@cathedralguadalupe.org

Deacon Hector Rodriguez
hrodriguez@cathedralguadalupe.org

Deacon Charlie Stump
cstump@cathdal.org

Deacon Chris Volkmer
cvolkmer@cathedralguadalupe.org

FAMILY LIFE / MINISTERIO DE LA VIDA FAMILIAR

Baptisms / Bautizos
Parish Office / Oficina Principal
srodriguez@cathedralguadalupe.org 469-329-6221

Quinceañeras & Sacramental Records
Quinceañeras y Registros Sacramentales
Modesta Faz
mfaz@cathedralguadalupe.org 469-.329-6222

Director of Marriage Ministry
Directora de Ministerio de Matrimonios
Juanita L. Gonzales
jgonzales@cathedralguadalupe.org 469-329-6239

Quinceañera & Wedding Rehearsal Coordinator
Coordinadora de ensayo de Quinceañeras y Bodas
Maria del Rosario Ruiz
cruiz@cathedralguadalupe.org

Funerals / Funerales
Juanita L. Gonzales
jgonzales@cathedralguadalupe.org 469-329-6239

**COMMUNITY OUTREACH /
DIVULGACION COMUNITARIA**

Saint Vincent de Paul / San Vicente de Paul
svdpcathedralguadalupe@gmail.com
214-628-0405 English / 214-628-3484 español



RELIGIOUS EDUCATION / EDUCACIÓN RELIGIOSA

Director of Religious Education
Directora de Educación Religiosa
Imelda Ramirez
iramirez@cathedralguadalupe.org 469-329-6223

Religious Education Administrative Assistant
Asistente Administrativa de Educación Religiosa
Olga Madera
omadera@cathedralguadalupe.org 469-329-6227

RCIA Coordinator
Coordinador de RICA
Alex Adams
Rcia-rica@cathedralguadalupe.org 469-329-6225

Parish Faith Formation
Formación de Fe Parroquial
Omar Enrique Garcia
Espigayvid17@icloud.com 972-841-5779

**ADMINISTRATIVE STAFF
PERSONAL ADMINISTRATIVO**

Director of Business Administration
Directora de Administración
Sandra Cortinas
scortinas@cathedralguadalupe.org 469-329-6252

Director of Front Office Operations
Directora de Operaciones de Oficina Principal
Sharon Rodriguez
srodriguez@cathedralguadalupe.org 469-329-6221

Parish Office Manager
Gerente de Oficina Parroquial
Modesta Faz
mfaz@cathedralguadalupe.org 469-329-6222

Director of Safe Environment
Directora de Ambiente Seguro
Silvia Sanchez
ssanchez@cathedralguadalupe.org 469-329-6238

MUSIC MINISTRY / MINISTERIO DE MUSICA

Music Department Coordinator / Webmaster
Coordinador del Departamento de Música / Sitio Web
Juan Medrano
jmedrano@cathedralguadalupe.org 469-329-6261

Director of Children's Choirs
Directora de Coros de Niños
Carol Anne Taylor
ctaylor@cathedralguadalupe.org 469-329-6228

Director of Spanish Choirs
Director de Coros Hispanos
Cesar Anguiano
canguiano@cathedralguadalupe.org 469-329-6261

Cathedral Organist
Organista de Catedral
Chris Johnson
cjohnson@cathedralguadalupe.org 469-329-6261

From the Rector

An art gallery owner told an artist whose works were on display, "I have some good news and some bad news."

The artist asked, "What's the good news?"

The gallery owner replied, "The good news is that a woman came in here today asking if the price of your paintings would go up after you die. When I told her they would, she bought every one of your paintings."

The artist said, "That's great! What's the bad news?"

The gallery owner told him, "The bad news is that woman was your doctor!"

The temple in the time of Jesus was an architectural marvel. The building was constructed of blocks of granite that each weighed tons. No mortar was needed because the ponderous weight of the stones kept them in place. As the center of the worship of God, the temple was decorated with golden ornaments given by the faithful to express their gratitude to God for hearing their prayers. It was said that as one approached Jerusalem, from a distance the white stone of the temple shone so brightly in the sun that it looked like snow on top of a mountain.

But, Jesus had bad news for his disciples. As they marveled at the beauty of the building and its surrounding plaza, Jesus tells them that soon not one stone would remain upon another. It would be completely destroyed. And he spoke the truth. As punishment for a Jewish uprising in 70 AD, the Romans completely destroyed the temple just as Jesus had predicted.

Jesus continues with the bad news. There will soon come a time of betrayal by family and friends, and persecution and trials, all because they belong to him. Speaking his name will become something dangerous. He is clear that following him will not be easy

The same remains true to this very day. Sometimes we feel that our carefully constructed life is crashing down around us. It may be because we have chosen to ignore God and walked away from him. It often happens because someone we love has not loved us in return. The world is filled with accidents and diseases and events out of our control that change the direction of our life. Staying close to God, caring for our family, accomplishing our work all requires sacrifices that we don't always want to make. There is no life that is not touched by struggles. And one day, all in this world will come to an end.

But Jesus has good news. We don't simply have to grit our teeth and suffer in silence. Jesus promises to be with us always. He says he will give his followers wisdom that adversaries will be powerless to resist or refute. When someone treats us unfairly, Jesus will be with us as we decide not to give their actions the power to stop us from being generous and loving and forgiving. When we are offended, Jesus will be with us to put gentleness in our words as we turn aside from our anger and speak words that do not hurt another. When we are discouraged or worn down by the troubles of our life, Jesus will be at our side lending his strength assuring us that we will conquer with his help. All we have to do is hold on to Jesus. "By your perseverance you will secure your life."

-Fr. Stephen W. Bierschenk

We do not have to suffer in silence.



**Jesus
promises to
be with us
always!**

**Intention of
Pope Francis
for the
Month of
November**

Universal Intention:

That a spirit of dialogue, encounter and reconciliation emerge in the Near East where diverse religious communities share their lives together.



**STEWARDSHIP
REPORT
November 10, 2019**

Collection	\$19,610.66
Online	\$ 5,929.77
Retirement Fund For Diocesan Priests	\$ 3,671.00

*Thank you for your
generosity!*



*All we have to do is
hold on to Jesus!*



shutterstock.com • 607429496

Un Mensaje del Rector

Un dueño de una galería de arte, le dijo a un artista cuyas obras fueron presentadas, tengo algunas buenas noticias y malas noticias.

El artista le preguntó, "¿Cuál es la buena noticia?"

El galerista respondió, "La buena noticia es que una mujer llegó hoy aquí preguntando si el precio de tus pinturas podría subir después de tu muerte. Cuando le dije que sí, ella compró cada una de sus pinturas".

El artista dice, "¡Eso es maravilloso! ¿Cuál es la mala noticia?"

El galerista le dijo, "¡La mala noticia es que la mujer era tu médico!"

El templo en el tiempo de Jesús era una maravilla arquitectónica. El edificio fue construido con bloques de granito y cada pesaba toneladas. Ninguna argamasa era necesaria porque el peso pesado de las piedras las mantuvo en su lugar. Como el centro de la adoración de Dios, el templo fue decorado con adornos de oro dada por los fieles para expresar su gratitud a Dios por escuchar sus oraciones. Se dijo que cuando uno se acercaba a Jerusalén, desde la distancia, la piedra blanca del templo brillaba tan brillantemente en el sol que se veía como la nieve en la cima de una montaña.

Pero, Jesús tuvo una mala noticia para sus discípulos. Mientras estaban maravillados de la belleza del edificio y su plaza alrededor, Jesús les dice que pronto no quedaría piedra sobre otra. Sería completamente destruida. Y habló la verdad. Como castigo por una revuelta judía en el año 70 DC, los romanos destruyeron completamente el templo, así como Jesús había predicado.

Jesús continúa con las malas noticias. Allí pronto vendrá un tiempo de traición por familiares y amigos, y la persecución y juicios, todo porque pertenecen a él. Hablando de su nombre se convertirá en algo peligroso. Es muy claro en que seguirlo a él, no será fácil.

Lo mismo permanece este mismo día. A veces sentimos que nuestra vida está construida cuidadosamente se está reventando alrededor de nosotros. Puede ser porque hemos elegido ignorar a Dios y no alejamos de él. A menudo sucede porque alguien que amamos no reciproca nuestro amor. El mundo está lleno de accidentes, enfermedades y eventos fuera de nuestro control que cambian el sentido de nuestra vida. Permanecer cerca de Dios, cuidando de la familia, cumpliendo con nuestro trabajo, todo requiere sacrificios que no siempre queremos hacer. No hay una vida que no pasa por unas luchas. Y un día, todos en este mundo llegará a su fin.

Pero, Jesús tiene una buena noticia. Nosotros no tenemos que simplemente apretar los dientes y sufrir en silencio. Jesús promete estar con nosotros siempre. Él dice que dará a sus seguidores la sabiduría que los adversarios serán impotentes para resistir o refutar. Cuando alguien nos trata injustamente, Jesús estará con nosotros para decidir no dar a sus acciones el poder que nos impida ser generoso, amoroso y misericordioso. Cuando somos ofendidos, Jesús estará con nosotros para darnos palabras gentiles como nos alejamos de nuestro enojo y hablamos palabras que no lastiman a otro. Cuando estamos desalentados o desgastado por los problemas de nuestra vida, Jesús estará a nuestro lado brindando su fortaleza asegurándonos que vamos a conquistar con su ayuda. Todo lo que tenemos que hacer es aferrarnos a Jesús. "Por su perseverancia usted asegura su vida".

-P. Stephen Bierschenk

No tenemos que sufrir en silencio.



¡Jesús promete estar con nosotros siempre!

Intención del Papa Francisco para el mes de noviembre

Intención Universal:

En el cual diversas tradiciones religiosas comparten el mismo espacio de vida, nazca un espíritu de diálogo, de encuentro.



Reporte de Corresponsabilidad 10 de noviembre 2019

Colecta	\$19,610.66
En línea	\$ 5,929.77
Fondo de Jubilacion de Padres	
Diocesanos	\$ 3,671.00

¡Gracias por su generosidad!



Todo los que tenemos que hacer es aferrarnos a Jesús.



INTENCIONES DE LA MISA

sábado, 16 de noviembre 2019

7:00 pm †Dionicio, †Teresa y †Reynaldo Coronado

domingo, 17 de noviembre 2019

7:00 am †Esther Pineda y †Roberto Ceja

10:30 am Guadalupeanas

2:00 pm †Cecilio Silva

4:00 pm †Herminia Garcia Reyes

lunes, 18 de noviembre 2019

7:00 pm Rosy y Juan Gallardo

martes, 19 de noviembre 2019

7:00 pm †Enrique Palomino

miércoles, 20 de noviembre 2019

7:00 pm †Esteban Martinez

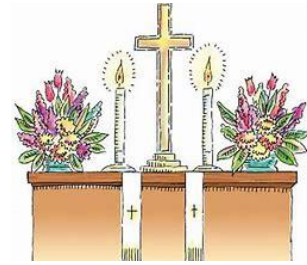
jueves, 21 de noviembre 2019

7:00 pm †Elena Angelica Tames

viernes, 22 de noviembre 2019

7:00 pm †Carlota Hernandez

Altar Flowers / Flores Para el Altar



This week's floral arrangement was donated in memory of Jose Francisco Medina. May his soul rest in peace.

Esta semana el arreglo floral fue donado en memoria de José Francisco Medina. Que su alma descanse en paz

MASS INTENTIONS

Saturday, November 16, 2019

5:00 pm All Newlyweds

Sunday, November 17, 2019

9:00 am †Martha Marie Huntress

12:30 pm †Rosalia Martinez de Rodriguez

Monday, November 18, 2019

12:00 pm Holy Souls

Tuesday, November 19, 2019

12:00 pm Luna Vegas Family

Wednesday, November 20, 2019

12:00 pm Holy Souls

Thursday, November 21, 2019

12:00 pm Holy Souls

Friday, November 22, 2019

12:00 pm †John Samson Adams

Novena to the Virgin of Guadalupe 2019 Novena para La Virgen de Guadalupe 2019 Donations / Donaciones



We are seeking **donations of milk and abuelita chocolate** for the hot chocolate that the Cathedral offers each night to those who attend the Novena Rosary and Mass. Please be sure to bring your donations beginning December 1st. The donation box will be located at the Crocket Street entrance.

*Se pide **donaciones de leche y chocolate abuelita** para el chocolate que se ofrece cada noche a todos que asisten al Rosario y la Misa de la Novena. Favor de traer sus donaciones empezando el 1 de diciembre. La caja para las donaciones estará localizada en la entrada por la calle Crockett.*

Sponsor of the Week:
REMAX.....

CUPO LIMITADO!



El Ministerio

EL SEMBRADOR

de Catedral Guadalupe

TE INVITA A TENER UN ENCUENTRO PERSONAL CON EL SEÑOR.

2º Retiro

**EL SÁBADO, 23 DE NOVIEMBRE
EN EL GRAN SALÓN DE CATEDRAL**

Desde las 8am hasta las 6pm.
ENTRADA GRATIS!

PARA MÁS INFORMACIÓN PUEDE CONTACTAR A:

Catedral Guadalupe (214) 871-1362

Miguel Sales (214) 518-3117

Gilberto Gaytan (214) 603-0711

1st Christmas Nativity Scene Contest 2019

For Children from 7 to 15 years old

CONTEST REQUIREMENTS

Nativity Scene Size: 15in X 14in

Theme: "The birth of Jesus is a family feast"

Materials: Recyclable

Registration date: October 1 to November 30

Due Date: December 1 to 11

Exhibition date: Saturday 14 - Sunday December 22

Awards date: Sunday December 22 at 4 pm Mass.

Awards: \$300 for first place and \$200 for second place

Registration fee: Free

Place of registration: Front Office of the Cathedral



The exhibition will display the 20 best Nativity Scenes in the contest..

"Gifts are not the important thing at Christmas,
the essential part is to welcome Christ as our Savior in the encounter and to celebrate as a family".

Parish group sponsoring the contest: "PEACE AND JUSTICE"

Bulletin:

Please send your bulletin or pulpit announcements to Juanita Gonzales at jgonzal es@cathedralguadalupe.org

1er Concurso de Nacimiento Artístico 2019

Para Niños de 7 a 15 años

REQUISITOS DEL CONCURSO

MEDIDAS del nacimiento/pesebre: 15X 14 Pulgadas

TEMA: "El nacimiento de Jesus es una fiesta familiar"

MATERIALES: reciclables

FECHA DE INSCRIPCIÓN : 1 Octubre al 30 Noviembre

FECHA DE ENTREGA: 1 al 11 de Diciembre

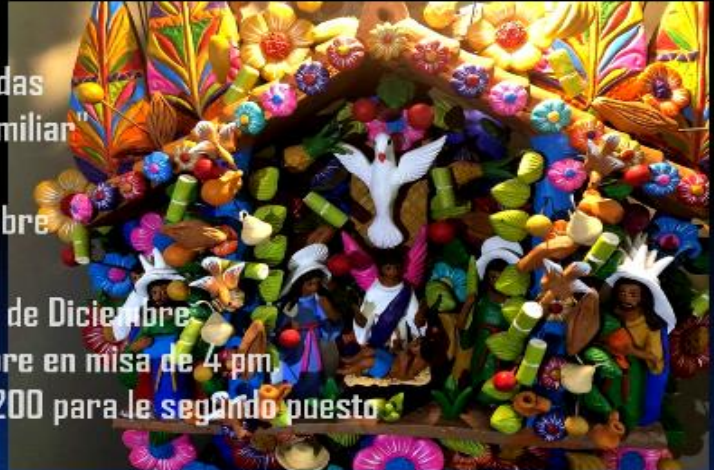
FECHA DE EXPOSICIÓN: Sabado 14 - Domingo 22 de Diciembre

FECHA DE PREMIACIÓN : Domingo 22 de Diciembre en misa de 4 pm

PREMIACIÓN: \$ 300 para el primer puesto y \$ 200 para el segundo puesto

VALOR DE LA INSCRIPCIÓN: Gratis

LUGAR DE LA INSCRIPCIÓN: Oficina de la Catedral



La exposicion se realizará con los 20 mejores pesebres que concursarán.

"Los regalos no son lo importante en la navidad, es acoger a Cristo como Salvador en el encuentro y la celebracion en familia"

Grupo Parroquial que lidera el concurso "PAZ Y JUSTICIA"

Boletín:

Favor de mandar anuncios de boletín o púlpito a [Juanita Gonzales a juanita.gonzales@cathedralguadalupe.org](mailto:juanita.gonzales@cathedralguadalupe.org)



HOW DO I KNOW I AM READY FOR MARRIAGE?

WHITE ROCK ALE HOUSE

NOVEMBER 21

7:00 P.M.

One Beer Complimentary

Young Adults in their 20's and 30's

Bulletin:

Please send your bulletin or pulpit announcements to Juanita Gonzales at jgonzales@cathedralguadalupe.org



Advent Retreat

"Jesus Christ, Our Hope"

Young Adults in their 20's and 30's

Saturday December 14th

Starts at 9AM
concludes with Vigil Mass at 5pm

St. Patrick Catholic Church Parish Center
9643 Ferndale Rd
Dallas, TX 752348